

Page 610

ਸੋਰਠਿ ਮਹਲਾ ੫ ॥

sorath mehlā 5.
Sorat'h, Fifth Mehl:

ਗੁਰੁ ਪੂਰਾ ਭੇਟਿਓ ਵਡਭਾਗੀ ਮਨਹਿ ਭਇਆ ਪਰਗਾਸਾ ॥

gur poorā bhayti-o vadbhaagee maneh bha-i-aa pargaasaa.
I met the True Guru, by great good fortune, and my mind has
been enlightened.

ਕੋਇ ਨ ਪਹੁਚਨਹਾਰਾ ਦੂਜਾ ਅਪੁਨੇ ਸਾਹਿਬ ਕਾ ਭਰਵਾਸਾ ॥੧॥

ko-ay na pahuchanhaaraa doojaa apunay saahib kaa
bharvaasaa. ||1||
No one else can equal me, because I have the loving support
of my Lord and Master. ||1||

ਅਪੁਨੇ ਸਤਿਗੁਰ ਕੈ ਬਲਿਹਾਰੈ ॥

apunay satgur kai balihaarai.
I am a sacrifice to my True Guru.

ਆਗੈ ਸੁਖੁ ਪਾਛੈ ਸੁਖ ਸਹਜਾ ਘਰਿ ਆਨੰਦੁ ਹਮਾਰੈ ॥ ਰਹਾਉ ॥

aagai sukh paachhai sukh sahjaa ghar aanand hamaarai.
rahaa-o.
I am at peace in this world, and I shall be in celestial peace in
the next; my home is filled with bliss. ||Pause||

ਅੰਤਰਜਾਮੀ ਕਰਣੈਹਾਰਾ ਸੋਈ ਖਸਮੁ ਹਮਾਰਾ ॥

antjarjaamee karnaihaaraa so-ee khasam hamaaraa.
He is the Inner-knower, the Searcher of hearts, the Creator,
my Lord and Master.

ਨਿਰਭਉ ਭਏ ਗੁਰ ਚਰਣੀ ਲਾਗੇ ਇਕ ਰਾਮ ਨਾਮ ਆਧਾਰਾ ॥੨॥

nirbha-o bha-ay gur charnee laagay ik raam naam aaDhaaraa.
||2||

I have become fearless, attached to the Guru's feet; I take
the Support of the Name of the One Lord. ||2||

ਸਫਲ ਦਰਸਨੁ ਅਕਾਲ ਮੂਰਤਿ ਪ੍ਰਭੁ ਹੈ ਭੀ ਹੋਵਨਹਾਰਾ ॥

safal darsan akaal moorat parabh hai bhee hovanhaaraa.
Fruitful is the Blessed Vision of His Darshan; the Form of God
is deathless; He is and shall always be.

ਕੰਠਿ ਲਗਾਇ ਅਪੁਨੇ ਜਨ ਰਾਖੇ ਅਪੁਨੀ ਪ੍ਰੀਤਿ ਪਿਆਰਾ ॥੩॥

kanth lagaa-ay apunay jan raakhay apunee pareet pi-aaraa.
||3||

He hugs His humble servants close, and protects and
preserves them; their love for Him is sweet to Him. ||3||

ਵਡੀ ਵਡਿਆਈ ਅਚਰਜ ਸੋਭਾ ਕਾਰਜੁ ਆਇਆ ਰਾਸੇ ॥

vadee vadi-aa-ee achraj sobhaa kaaraj aa-i-aa raasay.
Great is His glorious greatness, and wondrous is His
magnificence; through Him, all affairs are resolved.

ਨਾਨਕ ਕਉ ਗੁਰੁ ਪੂਰਾ ਭੇਟਿਓ ਸਗਲੇ ਦੁਖ ਬਿਨਾਸੇ ॥੪॥੫॥

naanak ka-o gur poorā bhayti-o saglay dookh binaasay.
||4||5||

Nanak has met with the Perfect Guru; all his sorrows have
been dispelled. ||4||5||